

**AMERICAN FITNESS SH.P.K.**

*Pasqyrat financiare vjetore*

*per periudhen nga*

*1 Janar deri me 31 Dhjetor 2013*

<b>PERMBAJTJA</b>
-------------------

Bilanci kontabel.....	3
Pasqyra e te ardhurave dhe shpenzimeve .....	4
Pasqyra e fluksit te parave.....	5
Pasqyra e ndryshimeve ne kapital .....	6
Shenime .....	7
1. Informacion i pergjithshem .....	7
2. Parimet e pergatitjes se pasqyrave financiare.....	7
3. Politikat kontabel kryesore .....	7
4. Mjetet monetare.....	8
5. Kliente per mallra, produkte e sherbime .....	9
6. Kerkesa te tjera te arketueshme.....	9
7. Mallra per rishitje .....	9
8. Aktive afatgjata materiale .....	9
9. Te pagueshme ndaj furnitoreve .....	10
10. Te tjera detyrime afatshkurtra .....	10
11. Detyrime te tjera afatgjata .....	10
12. Shitjet neto.....	10
13. Mallrat, lende te para dhe sherbimet .....	10
14. Shpenzime te tjera nga veprimtarite e shfrytezimit .....	11
15. Te ardhura dhe shpenzime financiare.....	11
18. Fitimi (humbja) neto e vitit financiar .....	11

## Bilanci kontabel

Per vitin financiar deri me 31 Dhjetor 2012

	Shenime	Ne Leke	
		2013	2012
<b>AKTIVET</b>			
<b>Aktive afatshkurtra</b>			
Mjete monetare	4	32,470	232,892
Aktive te tjera afatshkurtra			
<i>Kliente per mallra, produkte e sherbime</i>	5	18,530,000	5,748,184
<i>Kerkesa te tjera te arketueshme</i>	6	2,822,299	2,949,476
		<u>21,352,300</u>	<u>8,697,660</u>
Inventaret			
<i>Mallra per rishitje</i>	7	24,096,203	18,410,809
		<u>24,096,203</u>	<u>18,410,809</u>
<b>Totali aktiveve afatshkurtra</b>		<b><u>45,480,973</u></b>	<b><u>27,341,361</u></b>
<b>Aktive afatgjata</b>			
Aktive afatgjata materiale			
<i>Aktive te tjera afatgjata materiale</i>		80,219	100,274
	8	<u>80,219</u>	<u>100,274</u>
<b>Totali aktiveve afatgjata</b>		<b><u>80,219</u></b>	<b><u>100,274</u></b>
<b>TOTALIAKTIVEVE</b>		<b><u>45,561,192</u></b>	<b><u>27,441,635</u></b>
<b>PASIVET DHE KAPITALI</b>			
Detyrime tregtare dhe te tjera			
<i>Te pagueshme ndaj furnitoreve</i>	9	3,367,499	4,029,373
<i>Te tjera detyrime afatshkurtra</i>	10	204,610	-
		<u>3,572,109</u>	<u>4,081,707</u>
<b>Totali pasiveve afatshkurtra</b>		<b><u>3,572,109</u></b>	<b><u>4,081,707</u></b>
Detyrime te tjera afatgjata	11	41,028,758	24,884,260
<b>Totali pasiveve afatgjata</b>		<b><u>41,028,758</u></b>	<b><u>24,884,260</u></b>
<b>Totali pasiveve</b>		<b><u>44,600,868</u></b>	<b><u>28,965,967</u></b>
<b>Kapitali</b>			
Kapitali aksionar		100,000	100,000
Fitime te akumuluar		(1,624,332)	(2,897,940)
Fitim/ (Humbja) e vitit financiar	16	2,484,656	1,273,608
<b>Total kapitali</b>		<b><u>960,325</u></b>	<b><u>(1,524,332)</u></b>
<b>TOTALI PASIVEVE DHE KAPITALIT</b>		<b><u>45,561,192</u></b>	<b><u>27,441,635</u></b>



Rudin Tugu  
Administratori



## Pasqyra e te ardhurave dhe shpenzimeve

## Per vitin financiar deri me 31 Dhjetor 2013

		Ne Leke	
	Shenime	2013	2012
Shitjet neto	12	46,227,654	24,465,976
Mallrat, lende te para dhe sherbimet	13	(37,756,886)	(18,067,940)
Shpenzime te tjera nga veprimtarite e shfrytezimit	14	(3,739,537)	(3,060,992)
Shpenzime personeli		(2,395,650)	(2,079,071)
<i>Pagat</i>		(2,070,000)	(1,793,000)
<i>Shpenzimet e sigurimeve shoqerore</i>		(325,650)	(286,071)
Renia ne vlere dhe amortizimi	8	(20,055)	(25,068)
<b>Fitimi/humbja nga veprimtarite e shfrytezimit</b>		<b>2,315,525</b>	<b>1,232,904</b>
Te ardhura dhe shpenzime financiare			
<i>Te ardhurat dhe shpenzimet nga interesi</i>		-	-
<i>Fitimet (humbjet) nga kursi kembimit</i>		327,522	100,880
<i>Te ardhura dhe shpenzime te tjera financiare</i>		(48,456)	(60,176)
<b>Totali i te ardhura dhe shpenzime financiare</b>	15	<b>279,066</b>	<b>40,704</b>
<b>Fitim (humbje) para tatimit</b>		<b>2,594,591</b>	<b>1,273,608</b>
Shpenzime te tatimit mbi fitimin	16	(109,935)	-
<b>Fitimi (humbja) neto e vitit financiar</b>		<b>2,484,656</b>	<b>1,273,608</b>
<b>Qe u takon:</b>			
<i>Pjesa e fitimit neto per aksioneret e shoqerise meme</i>			
<i>Pjesa e fitimit neto per aksioneret e pakices</i>			

## Pasqyra e fluksit te parave

## Per vitin financiar deri me 31 Dhjetor 2013

	Ne Leke	
	2013	2012
<b>Fluksi i parave nga veprimtarite e shfrytezimit</b>		
Fitimi para tatimit	2,594,591	1,273,608
Rregullime per:		
Amortizimin	20,055	25,068
Diferenca nga kembimet valutore te perealizuara	-	-
Shpenzime per interesat		
Rritje/renie ne tepricen e kerkesave te arketueshme	(12,654,640)	(3,831,503)
Rritje/renie ne tepricen e inventarit	(5,685,394)	(10,031,565)
Rritje/renie ne tepricen e detyrimeve per t'u paguar	(501,741)	3,145,471
Parate e perfituara nga aktivitetet	(16,227,129)	(9,418,921)
Interes i paguar		
Tatim fitimi i paguar	(117,791)	(107,791)
<i>Paraja neto nga aktivitetet e shfrytezimit</i>	<u>(16,344,920)</u>	<u>(9,526,712)</u>
<b>Fluksi i parave nga veprimtarite investuese</b>		
Blerja e shoqerise se kontrolluar X minus parate e arketuara		
Blerje e aktiveve afatgjata materiale	-	-
Te ardhura nga shitja e paisjeve		
Interes i arketuar		
Dividente te arketuar		
<i>Paraja neto e perdorur ne aktivitetet investuese</i>	<u>-</u>	<u>-</u>
<b>Fluksi i parave nga veprimtarite financiare</b>		
Te ardhura nga emetimi i kapitalit aksionar	-	-
Te ardhura nga huamarrje afatgjata	16,144,498	8,289,310
Pagesat e detyrimeve te qirase financiare		
Dividente te paguar		
<i>Paraja neto e perdorur ne aktivitetet financiare</i>	<u>16,144,498</u>	<u>8,289,310</u>
<b>Rritja/renia neto e mjeteve monetare</b>	<b>(200,421)</b>	<b>(1,237,402)</b>
<b>Mjete monetare ne fillim te periudhes kontabel</b>	<b>232,892</b>	<b>1,470,294</b>
<b>Mjete monetare ne fund te periudhes kontabel</b>	<b><u>32,470</u></b>	<b><u>232,892</u></b>

**Pasqyra e ndryshimeve ne kapital**

Per vitin financiar deri me 31 Dhjetor 2013

Ne Leke

	Kapitali aksionar	Primi i aksionit	Aksionet e thesarit	Rezerva statutore dhe ligjore	Fitimi i pashperndare	<b>Totali</b>
<b>Pozicioni me 31 Dhjetor 2011</b>	<b>100,000</b>				<b>(2,897,940)</b>	<b>(2,797,940)</b>
Efekti i ndryshimeve ne politikat kontabel						-
<b>Pozicioni i rregulluar</b>	<b>100,000</b>	-	-	-	<b>(2,897,940)</b>	<b>(2,797,940)</b>
Fitimi neto per periudhen kontabel					1,273,608	1,273,608
Dividendet e paguar						-
Rritje e rezerves se kapitalit						-
Emetimi i aksioneve						-
<b>Pozicioni me 31 Dhjetor 2012</b>	<b>100,000</b>	-	-	-	<b>(1,624,332)</b>	<b>(1,524,332)</b>
Fitimi neto per periudhen kontabel					2,484,656	2,484,656
Dividendet e paguar						-
Emetim i kapitalit aksionar						-
Aksione te thesarit te riblera						-
<b>Pozicioni me 31 Dhjetor 2013</b>	<b>100,000</b>	-	-	-	<b>860,325</b>	<b>960,325</b>

## Shenime

### 1. Informacion i pergjithshem

American Fitness Sh.p.k (“Shoqeria”) eshte regjistruar ne Qendren Kombetare te Regjistrimit me 07 Janar 2010 si shoqeri me pergjegjesi te kufizuar e zoteruar plotesisht nga dy ortaket Fatjon Llagami dhe Rudin Tugu me kuota te barabarta kapitali. Kapitali i Shoqerise eshte 100,000 Leke.

Me date 31 Dhjetor 2013 Shoqeria punesonte 7 punonjes (5 punonjes me 31 Dhjetor 2012).

### 2. Parimet e pergatitjes se pasqyrave financiare

#### (a) Deklarata e parimeve kontabel

Shoqeria mban regjistrimet kontabel dhe pergatit pasqyrat financiare ne perputhje me legjislacionin kontabel dhe tatimor ne Shqiperi.

Pasqyrat financiare jane pergatitur ne perputhje me Ligjin nr. 9228, date 29 Prill 2004 “Per kontabilitetin dhe pasqyrat financiare” dhe Standardet Kombetare te Kontabilitetit (SKK).

#### (b) Parimet e pergatitjes

Pasqyrat financiare jane pergatitur mbi bazen e parimit te koston historike.

#### (c) Monedha funksionale dhe raportuese

Keto pasqyra financiare jane pergatitur ne Leke (monedha Shqiptare) ne perputhje me legjislacionin kontabel ne Shqiperi.

### 3. Politikat kontabel kryesore

#### (a) Transaksionet ne monedha te huaja

Transaksionet ne monedha te huaja jane konvertuar ne Leke duke perdorur kursin e kembimit ne daten e transaksionit. Fitimet dhe humbjet nga kembimet per keto transaksione dhe rivleresimet me kursin e fundit te vitit te mjeteve monetare dhe te drejtave dhe detyrimeve ne monedha te huaja jane njohur ne pasqyren e te ardhurave dhe shpenzimeve.

#### (b) Mjetet monetare

Aktivet monetare perbehen nga gjendja ne arke dhe ne llogarite bankare.

#### (c) Llogarite e arketueshme

Llogarite e arketueshme jane vleresuar me koston e tyre minus borxhin e keq, nqs ka.

#### (d) Detyrime tregtare dhe te tjera

Detyrimet tregtare dhe te tjera jane paraqitur me koston e tyre.

**(e) Aktivet afatgjate materiale***(i) Njohja dhe vleresimi*

Aktivitet materiale jane vleresuar me koston e tyre minus amortizimin e akumuluar dhe humbjet nga zhvleresimi (nqs ka).

*(ii) Amortizimi*

Amortizimi njihet me metoden zbritese, me norma te cilat jane te peraferta me jetegjatesine mesatare te parashikuar te perdorimit.

Normat e amortizimit jane te paraqitura si me poshte:

▪ Mjete transporti	20%
▪ Mobilje dhe orendi	20%
▪ Pajisje zyre dhe informatike	25%

**(f) Provizionet**

Provizioni eshte njohur kur Shoqeria ka nje detyrim aktual qe ka lindur nga nje ngjarje e shkuar, shlyerja e te cilit pritet te shoqerohet me dalje te burimeve dhe mund te behet nje vleresim relativisht i sakte i shumes se detyrimit.

**(g) Te ardhurat**

Te ardhurat nga shitja jane vleresuar me vleren e drejte te kompesimit te marre, neto nga kthimet, uljet tregtare, uljet mbi volumet dhe rabatet. E ardhura eshte njohur kur rreziqet dhe te drejtat mbi mallrat i kalojne ne nje pjese te rendesishme blesesit, marrja e kompesimit eshte e mundshme, koston e lidhura mund te maten me besueshmeri dhe nuk ka me perfshirje te vazhdueshme te drejtimit te Shoqerise ne keto mallra.

**(h) Te ardhurat dhe shpenzimet financiare**

Te ardhurat dhe shpenzimet nga interesat njihen ne pasqyren e te ardhurave dhe shpenzimeve kur akumulohen, duke marre parasysh metoden e interesit efektiv.

**(i) Tatim Fitimi**

Tatim fitimi eshte tatimi per t'u paguar mbi fitimin e tatueshem te vitit, duke aplikuar normat tatimore ne fuqi ne daten e bilancit .

**4. Mjetet monetare**

Mjetet monetare detajohen si me poshte:

Mjete monetare	2013	2012
Llogari bankare	32,470	232,892
<b>Totali</b>	<b>32,470</b>	<b>232,892</b>



**5. Kliente per mallra, produkte e sherbime**

Klientet paraqiten si me poshte:

<b>Kliente per mallra, produkte e sherbime</b>	<b>2013</b>	<b>2012</b>
Kliente	18,530,000	5,748,184
<b>Totali</b>	<b>18,530,000</b>	<b>5,748,184</b>

**6. Kerkesa te tjera te arketueshme**

Kerkesa te tjera te arketueshme paraqiten si me poshte:

<b>Kerkesa te tjera te arketueshme</b>	<b>2013</b>	<b>2012</b>
TVSH e zbritshme	2,814,443	2,841,658
Tatim mbi fitimin	7,856	107,791
<b>Totali</b>	<b>2,822,299</b>	<b>2,949,476</b>

**7. Mallra per rishitje**

Mallrat per rishitje paraqiten si me poshte:

<b>Mallra per rishitje</b>	<b>2013</b>	<b>2012</b>
Mallra	24,096,203	18,410,809
<b>Totali</b>	<b>24,096,203</b>	<b>18,410,809</b>

**8. Aktive afatgjata materiale**

Akvivet afatgjata materiale analizohen si vijon:

	<b>Makineri dhe pajisje</b>	<b>Te tjera</b>	<b>Totali</b>
<b>Vlera bruto e aktiveve te qendrueshme</b>			
Gjendja me 1 Janar 2013	98,000	27,342	125,342
Shtesa gjate vitit	-	-	-
Pakesime gjate vitit	-	-	-
<b>Gjendja me 31 Dhjetor 2013</b>	<b>98,000</b>	<b>27,342</b>	<b>125,342</b>
<b>Amortizimi</b>			
Gjendja me 1 Janar 2013	(19,600)	(5,468)	(25,068)
Amortizimi vjetor	(15,680)	(4,375)	(20,055)
Zvogelimi nga nxjerrjet jashte perdorimit	-	-	-
<b>Gjendja me 31 Dhjetor 2013</b>	<b>(35,280)</b>	<b>(9,843)</b>	<b>(45,123)</b>
<b>Vlera neto e aktiveve te qendrueshme</b>			
Gjendja neto me 1 Janar 2013	98,000	27,342	125,342
<b>Gjendja neto me 31 Dhjetor 2013</b>	<b>62,720</b>	<b>17,499</b>	<b>80,219</b>

**9. Te pagueshme ndaj furnitoreve**

Furnitoret detajohen si me poshte:

<b>Te pagueshme ndaj furnitoreve</b>	<b>2013</b>	<b>2012</b>
Furnitore te ndryshem	3,367,499	4,029,373
<b>Totali</b>	<b>3,367,499</b>	<b>4,029,373</b>

**10. Te tjera detyrime afatshkurtra**

Ne kete ze perfshihen detyrimet si me poshte:

<b>Te tjera detyrime afatshkurtra</b>	<b>2013</b>	<b>2012</b>
Sigurime shoqerore dhe shendetsore	53,010	40,734
Tatim mbi te ardhurat personale	8,000	11,600
Paga dhe shperblime	123,600	-
Debitore dhe kreditore te tjere	20,000	-
<b>Totali</b>	<b>204,610</b>	<b>52,334</b>

**11. Detyrime te tjera afatgjata**

Ne kete ze perfshihen detyrimet si me poshte:

<b>Detyrime te tjera afatgjata</b>	<b>2013</b>	<b>2012</b>
Financime nga ortakët	41,028,758	24,884,260
<b>Totali</b>	<b>41,028,758</b>	<b>24,884,260</b>

**12. Shitjet neto**

Shitjet neto perfaqesojne te ardhura nga shitje e mallrave:

<b>Shitjet neto</b>	<b>2013</b>	<b>2012</b>
Te ardhura nga shitjet e mallrave	46,227,654	24,465,976
<b>Totali</b>	<b>46,227,654</b>	<b>24,465,976</b>

**13. Mallrat, lende te para dhe sherbimet**

Ky ze perfaqeson koston e mallrave te shitura:

<b>Mallrat, lende te para dhe sherbimet</b>	<b>2013</b>	<b>2012</b>
Kosto e mallrave te shitura	(37,756,886)	(18,067,940)
<b>Totali</b>	<b>(37,756,886)</b>	<b>(18,067,940)</b>

**14. Shpenzime te tjera nga veprimtarite e shfrytezimit**

Shpenzime te tjera te paraqitura ne pasqyren e te ardhurave perbehet nga shpenzimet e shoqerise per energji, uje, qera, ruajtje, reklama, komunikimi, taksa vendore, gjoba e penalitete, etj.

<b>Shpenzime te tjera nga veprimtarite e shfrytezimit</b>	<b>2013</b>	<b>2012</b>
Shpenzime te veprimtarise	(3,739,537)	(3,060,992)
<b>Totali</b>	<b>(3,739,537)</b>	<b>(3,060,992)</b>

**15. Te ardhura dhe shpenzime financiare**

Ne te ardhurat dhe shpenzimet financiare perfshihen llogarite si me poshte:

<b>Te ardhura dhe shpenzime financiare</b>	<b>2013</b>	<b>2012</b>
Fitim (Humbje) nga kembimet valutore	327,522	100,880
Fitime dhe shpenzime bankare e financiare	(48,456)	(60,176)
<b>Totali</b>	<b>279,066</b>	<b>40,704</b>

**18. Fitimi (humbja) neto e vitit financiar**

Fitimi (humbja) neto i vitit financiar i paraqitur ne pasqyren e te ardhurave dhe shpenzimeve detajohet si me poshte:

<b>Shpenzime te tatimit mbi fitimin</b>	<b>Viti 2013</b>	<b>Viti 2012</b>
Fitim (humbje) para tatimit	2,594,591	1,273,608
<i>Totali i shpenzimeve te pazbritshme</i>	<i>20,055</i>	<i>703,267</i>
Fitimi tatimor	2,614,646	1,976,875
Humbja fiskale e mbartur	(1,515,296)	(3,492,171)
<b>Fitimi i tatueshem</b>	<b>1,099,350</b>	<b>(1,515,296)</b>
Shpenzime te tatimit mbi fitimin 10%	109,935	-
<b>Fitimi (humbja) neto e vitit financiar</b>	<b>2,484,656</b>	<b>1,273,608</b>
Shpenzime te tatimit mbi fitimin 10%	109,935	-
Parapagimet e tatim fitimit	(117,791)	107,791
<b>Per t'u paguar brenda 31 Mars 2014/2013</b>	<b>(7,856)</b>	<b>-</b>

Perqindja e tatimit mbi fitimin per vitin 2013 sipas legjislacionit fiskal shqiptar eshte 10%. Deklarimi dhe pagesa e detyrimit te tatim fitimit behet cdo vit por fitimi dhe humbja fiskale mbeten te perlllogaritura derisa te kontrollohen nga autoritetet tatimore.

\* \* \* \* \*